

伯利西爾時報

NOTICIAS DO BRASIL
Publicado semanalmente
Rua Fagundes N. 16
Caixa Postal 11
Tel. Central, 5995
S. Paulo, Brazil
Proprietario e editor
Selazaki Kurachi
Assinaturas
of Anno 25000
S. Paulo 18000
Met 2:200
Sorana 1600

宣傳する人
宣傳される人 (中)

取急いで「宣傳の豫防」を書く必要から、三回を隔てて今又茲に「宣傳する人」と宣傳される人」の續きを書くことにするが、ブラジルは何と云つても、移住地として事業を爲すに面白くある。初め足を踏入れ、事業を開始するの時は、交通が不便であつたり、経済状態が幼稚であつたりして思はれ行かないが、年月の経過するに連れ、交通も開け、経済状態も進歩し、謂ゆる太古式から一足飛びに文明式に移り替はるを見るのである。

二 故にブラジルの進歩発展は、既に開拓した日本のそれとは大に其の趣を異にして、今年は昨年と違ひ、今月は去月と違ひ、今日は昨日と違ひ、將來も亦現在と大なる相違を示すのだ。然るに之を日本流に考ふる視察者は、三年前に斯うであつたから、今年は多分違ふであらうと推測し、ブラジルの土地の値段はアルゲル何程、生活費は一年幾何と宣傳し、何も欺も安い物づくめで渡伯獎勵をするから、其處に間違ひや面倒が生ずるのである。

三 前にも云ふやうに、ブラジルは就中聖州及び近州の發達は非常な速度を以て進みつつあるから、昨年の以て今年を律することが出来ないやうに、今年を以て明年を計ることも容易でない。故にブラジル宣傳を爲す者は、常にブラジル發達の迅速なることを北米のそれの如く思惟し、土地を賣ふにも、事業を企つるにも移住を送るにも一日早ければ早いだけ利益であると共に、眼前の不満足を用果實の種類があるか實に信じ得難き牙、佛蘭西である。

忘れられた北伯の富源

眼をアマゾンに向へ (下)

一 万程の日本移民が來てほしい

アマゾン流域地帯には搾油用果實の各種椰子樹が無数にある、又常に椰子樹のみならず他種類の植物も豊富に、既に其等についての商取引も大規模に行はれてゐる。ウクウバ、ムルムル、パツス、ジュバチ、アンデロバ、ツクマン、ブリチイ、その他四十種以上の世界の諸工業が争つて實六百二十萬六千二百六十六キログラムの椰子油を供給する果實の移輸出をした主たる輸入國は伊太利、該地方は如何に豊富に搾油利、英國、獨逸、丁抹、白耳義、葡用果實の種類があるか實に信じ得難き牙、佛蘭西である。

ブラジル人種型 (23)

F. J. Oliveira Vianna

第二心理學上觀て
(1) 其混血人の心理

かうした甚だ明確な觀察をした言葉は、我國民はその中に多少の貴族の分子、即ち行動及指導能力ある分子の存在する事によつてのみ價値があるものなる事を結論するのである。パンデラント時代の如く、之等の要素が多ある時には、無氣力な無爲な愚れた住民は一變して驚嘆すべき壯舉を實現するのだ。このやうに我國民は、汽鐵には蒸氣がいつぱい力を持つて、節制をかけたれた活動力を持つて、活動を開始せんと待ちかまへてゐる強力な機關を思はせる。この衝動、この推進力は法式から飛び離れた事をなし得るので、たゞ白人種のみが之を有してゐるのである。種々の優越力、その覇氣の廣大、抑へ難き改善の希望、その向上精力、智識及意思の優越である。

伯利西爾時報社

大正十四年七月一日

伯利西爾時報社
大正十四年七月一日
先月、末の加州の地震でびえたが紐育其の他各都市の大建築の所有主が續々地震保險をつけるエキタブル等も二百萬の保險をつけた。國務卿クログの聲明にひきつひじを曲げた墨西哥國のきた外債利子一千萬弗を拂はないといふので米國の銀行家等は悲痛を起してゐる。航空郵便の嚆矢は一八四〇年英國で行はれた同年郵便切手も英國で初めて出たウェンズレーの展覽會には當時輕氣球で運ばれた手紙を陳列した。米國はパナマ海峽防衛上の脅威であつて佛領ギアナ買収商議をしてゐる。その説を國務省は否認してゐる。が火のない所に煙はたつたといふのが、米國のラランカ協会の委員長で委員たるアルベンチンのホセ教授はモンロー主義を非難し又オランダ氏は米國の墨國に對するやうに、帝國主義だと喝破しホセ教授は對し南米を擁護するものではないと斷言しグラセット氏は其演説の最後には最近サンチャゴに行はれた汎米會議は一種の狂言だつた南米諸國は聯合汎米主義に對する要ありオランダ氏は米國の國境のみならず全歐米利カの國境だつたと説く。巴里美術學生連の年中行事のバリエでパピエ風俗の假裝をし五十萬弗の入場料を拂つて入つた米人會員でないから退場を喰はれた。集りて今年委員から勸告が行はれるが今年委員から勸告に拘らず終夜真裸で踊つた者數百數千人で内八百人だけプロレタリアならざる者の子弟を許さず入學試験を困難に容易に入學させぬ。米國の富豪レイモンド・オースティ氏は最初に巴里紐育間を一氣に飛んだ飛行機に五十萬法の資金を出す。今獨逸、現在の國民議會には三十三人の婦人議員があり内十七人社會黨五人、國會議員が二人づつ、民主、共產、國民の各黨員が二人づつ、

支那

（未曾有^レの大火） 七日グラスゴーに未曾有の大火あり、數百戸焼失した（小兒死亡率^ノ増事） 最近十年小兒死亡率に關し、結核撲滅協會の發表に依るに、結核に依る死亡率は四割六分、其他の疾病に依るもの四割二分と云ふ増加である。

asaki omada no to Paulo	豆間	豆間	豆間	豆間
	(ア アレロ ン)	(ア アレシ ニヤ ン)	(中 ヲシ コ)	(中 ヲウチ ニオ アガ リ)
	六〇 キロ	六〇 キロ	六〇 キロ	六〇 キロ
	二五 〇〇	二五 〇〇	二五 〇〇	二五 〇〇

見習二名入用
十三四歳より十七八歳迄
將來菓子製造業を習ひ看にて身體強
健なる者二名入用詳細は當店へ又は
瀬木商店へ御照會下され度し
レオストロ植民地
廣岡菓子店

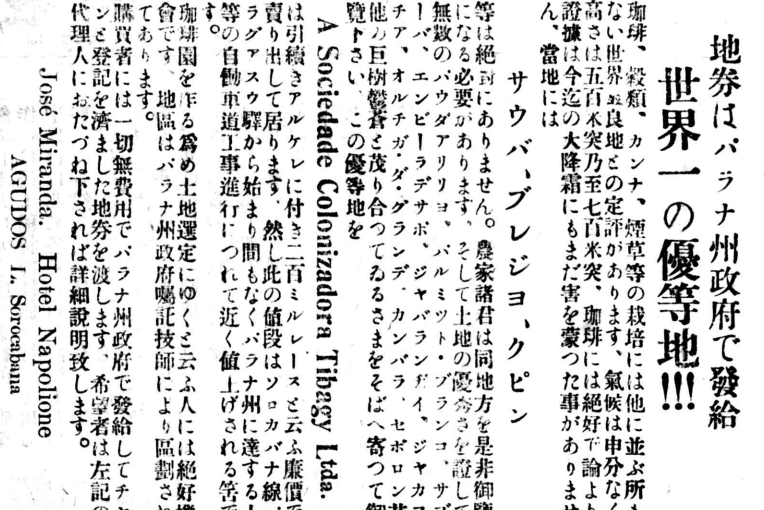
Caixa Postal, H. São Paulo
 代理人 河島仁三
 Baixo (ampo Limpo, Butantan, S. Paulo
 同 東香太郎
 Estação Tibirica, L. Noroeste
 同 殿岡金四郎
 Caixa Postal, 55 Biriguy L. Noroeste

地植民地名又は郵便番號等を詳記して
御通知下さい。以上

大正十四年三月

海外興業株式會社伯國支店

ランザエールバスターナ街四
電話：一九二四
郵政：三二



館主石原桂造



位置はソロカバナ方面旅行の御方に於

金城山戸

電話——セントラル——三四三四番

●新着品安價大賣出●

- 奈良漬、小鮎、鯉煮、鰻蒲燒、鰻昆布卷、赤貝、鰻卷貝、松茸水煮、蒲鉾、竹輪、燒松
- 乾物類 鰻先鰯、數ノ子、コンニャク粉、厚板昆布、青板布、白、青刺昆布、白髮昆布、酒若芽、淺草海苔
- 干瓢、椎茸、赤、白寒天、片栗粉、蕨各種、削節（日本製）、高野豆腐、干蓮根、赤梅熬入、清酒正宗及白鶴
- 化粧品 金鵝香水、仁丹及ライオン齒磨、御園白粉、クラアル、本椿香油、あづ、髮油、ミツワ石鹼、都の花石鹼、アルボース石口紅、顏洗粉其他
- 大工道具 スアツヤ向の鋸（九寸尺）尺一寸、橫引鋸及兩及鋸種、土佐鋸、鑿（三分ヨリ一寸二分）迄各種、二枚前丁能、鋼鍍及鑄鐵曲尺、墨糸、削墨、鑿大、小各種
- 蓄音機盤 三味線、都山流尺八、明笛、ハーモニカ各種
- 教科書、月刊雜誌、修養書、講談本澤山到着
- 時無大根其他日本野菜種子二十餘種
- 實母散、中將湯、命の母、仁丹、奇應丸、救命丸
- セマン圓其他三十餘種

直輸入商 中矢商店
K. NAKAYA

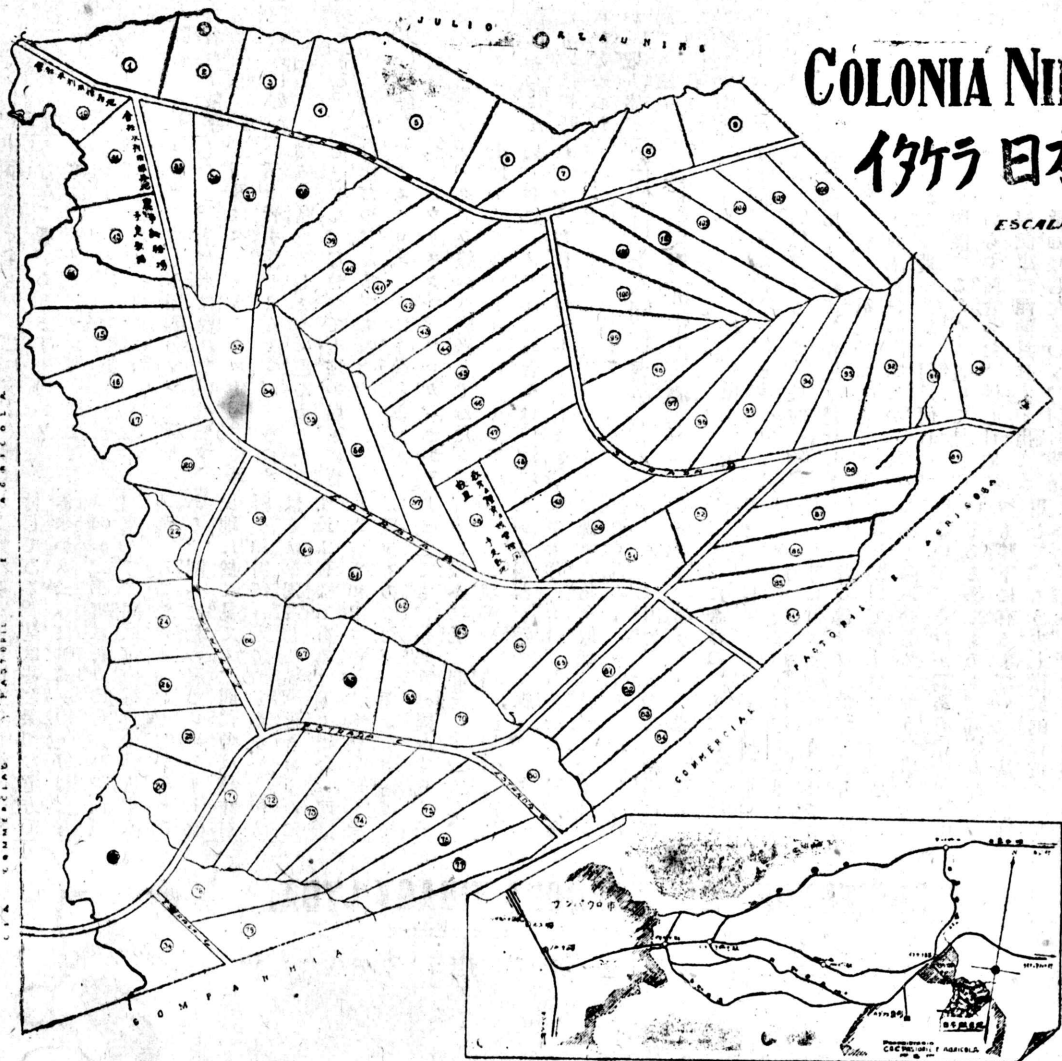
Telephone Central, 6136 -

Cia. Commercial Pastoral e Agricola

Caixa Postal, 2740 Rua São Bento, 45 sob. SÃO PAULO

當會社事務所

聖市サンベント街四五
(二階) 郵函二七四〇



聖市郊外唯一の 野菜果樹栽培適地 日本殖民地

一、建設の趣旨
南米のニューヨークは伯國の聖市であらう、現時の聖市の膨張の急劇なる事は世界稀に見る處に於て評されて居る、當國首府リオ市を超越して近い將來に二百萬餘の大都會に成ると云ふ事は實際に聖市事情を知る人の皆言ふ所である、聖市の膨大に伴ふて注意すべきは野菜、果樹の消費、需要の劇増である、夫で聖市郊外の野菜作は最も収入が迅速で且つ有利確である事は誰でも承知の筈である、然るに日本人は元來此の集約的の野菜作には最も獨特の技術を持つて居る事は已に北米各地の市で證明した事である、然るに今日迄日本人の此の有望な聖市郊外野菜作に従事して居るもの、至つて稀であるのは何故であらう乎、此には別に深い理由はない、其は一にその適地を見出す事が至難であるのと且つは見當つても中々地價の高い此の郊外であるから其の地代拂込法が地主の方で特別に容易の法を講じて呉るものがないからであらう。

二、當殖民地の特色
當殖民地は曾てない特殊のもので野菜、果樹を主とする計りでなく次に列記する様な特色を有して居る。
(イ) 當會社は日本殖民地の完全なる發達を計る爲に、農事に勵勵能く働く日本人農家の入殖を望むは勿論であるが、進歩せる理想的の一致開業の農園を立てたい精神であるから、我利我利の土地を賣入れ放棄し置き地價の騰貴を待つ様な者は絶対に入殖を望まない。
(ロ) 當殖民地の各區は大略一域内外で必ず區内には流水と車道とが通うてゐる。
(ハ) 野菜作に缺くべからざる肥料、殊に厩肥は當會社所有の大牧場が當殖民地に接續してゐるから其から容易に安價に得らるゝ事である。
(ニ) 入殖家族の子弟の教育には最も便宜である事も大に注意すべき事と思ふ、當殖民地に接するイタケラ町には公立(州立)の小學校あり無月謝で立派な教育を日本人子弟が受ける事が出来る、此公立小學校迄は殖民地から車道を徒歩して小供で三十分内外で達する事が出来る、亦進んで高等教育を受けるにも殖民地から聖市の學校に容易に通學出来る。
(ホ) 野菜作に少しく伯國で経験のあるものは入殖後半々位位で毎月拂込む地代は容易に儲け得られる、此の點は高い小作料を拂ふて居る一般日本人諸君の最も注意すべき事だと思ふ。

三、地代及び其の拂込法
當殖民地は一區を略一城宛に區劃してあつて各一城に對し六コントスの地價である、一度聖市郊外地を見た人の首肯する如く一米突四方を單位として賣入して居る聖市の膨張と共に近い内に此の地も市街地たるべき土地なれば實に格外安價と云ふべきである、殊に拂込法に於ては日本人農家の發達を容易ならしむる爲に五ヶ年の六十ヶ月々賦拂としたので、即ち毎月百軒を拂込めば宜いのである、若し一時に一ヶ年分又は全額を前拂する場合は一割引をする事になつて居る。

四、位置、地勢、地味
當殖民地の位置は上圖にある如く中央線のイタケラ町に接續してジャク河の左沿岸地帯を占めて居る、地勢は一般に平坦、内部には數多の清流があり水利の便には最も富み、地味は敢て最上とは言はないが、野菜、果樹栽培に適する砂質壤土である。

五、交通
交通の點は最も當殖民地の特色とする處で地内には上圖にある様に縱横に車道があり、殖民地からイタケラ驛までは立派な自動車道がある、又イタケラ町から聖市迄は二本の自動車道が通じ、最も四十五分内外で聖市の中央メルカド迄往來する事が出来る、イタケラ驛から聖市のメルカド迄は毎日二十餘回の往復のノルマがあり僅かに往復賃三百レウス、一ヶ月乗車券五軒である、此の外に目下イタケラ町から聖市迄通するカミニオン(カミニオン)の増加と共に、必要に應じカミニオンを毎朝定期に出すの計劃もある、又リオ市に野菜の出荷を爲す場合は毎朝野菜貨車が當驛を通過するが故に極めて低廉な運賃にてリオ迄送出す事が出来る。

六、生産した野菜、果實の販路
當殖民地の産物の販賣先は三ヶ所である。
第一がイタケラ町で、當町は殖民地に接續して居る町で現に千五百戸を有し日に月に住民が劇増して居るから此の町での野菜の消費は夥しい上に他に野菜専門業者の少ないのであるが故に此の町で大部分は賣り盡される事は事實である、當會社では殖民地産の野菜の相當發達する時はイタケラ町に青物市場を設立する積りである。
第二の得意先は聖市であつて聖市のメルカドに殖民地から出す時は世人の知る如く販賣に困る事は絶対にない。
第三の販賣先はリオ市で既に云へるが如く野菜貨車があるから容易にリオ市場に出して儲かる筈である。

▼注意
當殖民地實地視察希望者又は詳細を問合はさんとする方は當會社聖市事務所(午後三時—四時)頃來訪あらば石橋技師と親しく面談する事が出来るし亦手紙で問合せの方は當會社事務所内同技師宛差出されたし。

ノロエスデ線クア井サテ原

澁川義

精練された歩きぶりで行くのがザレター
ノビダーデ

獨りは淋し

セツテバラス

三 太世 四
ひたぶるの淋しき心癒さんぞ燈火ひきよせせ
細き
書よつゝ典は起らず今日も夜夜さしなれば物
思ふとも
人並に戀は欲すれ女なく孤獨の夜半たゞに淋
しき
獨り身はつらきもの哉寒しあらば憂きも憫み
も分らずしのを
覺つかならばの指に洋服のホロ條縞へば着
て居るに

ラピスカンド 日 千九百二十三年度より

[illegible]

作者今年見込ないか（ピリダイ棉作）
▲浅見さんも少し原稿をきれい
に一行十六字詰に書いて下さらない
失礼だがそのまゝ聞から聞へ……
印刷小僧）

São Paulo

特に馬鈴薯作に最有効の肥料を調製いたします。そして該肥料は既に日本人農業者諸君の御試用を受け大効果を擧げ得たもので御座います。

小淵 合同經營
前田
サントス

横井製作場

定價二釰五百レース
よろず金物及び金銀細工
精巧に致します

特約
販賣所
坂井長松
聖市
アフオンソベンナ町二三番
電話…話シダーデ七九二三番

萬年筆用
プラトニンキ
丸瓶 三針五
角瓶 四針
▼一個宛紙箱入りにて
變色の憂なし

瀬木商店

プラトン萬年筆

書き心地の良い點に於て
構造の優美な點に於て
丈夫で廉價な點に於て
遙に歐米品を凌駕する
純日本製の

無飾
針
模倣付
二十五針

プラトン

萬年筆

蜂谷兄弟商會

サンパウロ支店
Rua Senador Feijo, 2
Telephone Central, 5267
São Paulo

西田逸二郎
Est. Tabatinga L. Dourado

品切れ前に御注文肝要
 ▲種類は
 ルツセル ビツグボール
 クリーブランド ビツグボール
 サニビーン
 の四種で精撰した優良品
 ▲値段は新サッコ入當降渡し
 キロにつるミル二百

總工費は四千万圓

委員會
によつて協議されてゐる

多年のX光線研究で

一時は非常に支障を來した。最近漸く以前にも増した精巧な機械の完備を見たので特に八年前から研究の喉頭結核深達療法しんたつりょうほうの學術研究を進め遂に從來不治の

に成功した、宮原博士が手にかたけ

光線の光力を増減して治療するものであるが、兎に角

獨逸の リックマン博士や佛國のベルゴニー教授の研究より實驗的

線深達治療に關する學術的の報告を

鳥賊が群來して夜の海は晝を欺くべ
かり、濱邊の人は大したもののだ、
これがためこゝ數日來魚津濱の住人

私生子の名稱

「十七、嫡出子の否認 本妻の分娩したる子を

「十八」私生子の名稱 私生子の名稱は全然之

高知市に生れ東京帝國文科出身の明治時代
計。大町氏は桂月三號に明治二年一月廿四日
に於ける文豪にて關東の山水學生訓等の著
述多し最近に日本山嶽遊りを著述した名文豪
である性來の酒豪にして一度は發狂自殺説も
あつた位である

福井縣多ク淫靡は少災のため至近ノ

六月初め、栃木縣下に近來稀有の大雷雨あり、民家をも焼失せしめたが、三名のものが生き埋めとなつた大椿事があつた。

五月二十一日 明二寺頂高印孫長樹郎

線に巻き附いた爲め漏電して高知市
及其附近一帯は七時間以上の停電を
見た

ノロエステ線ブロミ
郵便……一九、

10

卸用なつ

BI
の
ア
ラ
ー
ド
を
召
せ

SYRACUSE No.

チスコハ枚、十二枚、十六枚付
のデストロアードル JOHN
DERE をお求め下さい

Rua Alvaros Penteado, 3
Caixa Postal, 44, S. Paulo

Raylinson Miller
Fuz. Salto Grande, Ca

又本年度一種類の綿花なれば他の
相場より一ミル五百乃至二ミル高

種子の種類及價額

右田辰彦
Caixa Postal, 75
Est. Perna, Catanduba

横付け器付の本器は
 綿畑保護
 最上優秀なものとして世上に誰知らぬものもなく害虫驅除作業の奏効確實なる事本器は

(Plus)印は保證付です本器は又果樹

伯刺西爾時報社便利部に御申越な
つてもお次取致します

A 1820
が所
知で
らあ
れり

當殖民地購買者は各
り今だ一人の風土

望に應じます。
券は聖市に於て

Esriptor

便宣下記の人々へ
シテバラス
ン渡邊幸男氏

民社

當地方が州内有一の優越地たる事にして法定區劃濟であります。亦各

二、地球は最良肥沃の（パウタリヨ）海抜四百二十米より六百五十米イデイラ・ブランカ等の繁り珈イデイラ・ブランカ等の繁り珈三、地價は驛々並に距離に依りて四、プレシデンテ・フルデンテ市ヤ・マルコンデス殖民會社其他

五、視察者には聖市よりの二等乗
六、各驛に亘り絶好の市街宅地や

シ
ア
ジ
ビ
シ
ア
ユ
ル
メ
ニ
ソ
ー
ン
ダ
殖
民
會

シ
ミ
ン
グ
ン
マ
ル
チ
ス
殖
民
會

シ
ミ
ン
グ
ン
マ
ル
チ
ス
殖
民
會

商業者は争ふて同地帯

病者も出したる事なく何れも健全に

記致します、地價は目下二百ミルか

代理人 緒方留三
も御間合せ下されば御説明御案内を致
黒岩實氏、オリニヨス良永光氏、ブレ
ノ上利新吉氏、リンス古賀菊次氏、マト

驛共に自動車路四通八達す。

（）地帯にして土質は所謂（マツサ・ベ
ロン、オルチーガ、ジャンガーダ、
琲栽培に最も適す。
一定せず百五十軒より八百軒内外。
には右五會社の事務所の外にコンパ
ニの事務所もありますから少しで

車券を當市で望に應じ差上げます。
 家屋附宅地並にシチオ（カフエ、フ

上利殖民事務所
Paulo Agari Caixa Postal, 9
Est. P. Prudente L. Sorocaban

大石内蔵之助

第二百二十七回

半井桃水

中堂又助は新六に向ひ、「何と言ふ、松平家の仲間どもを無事に退散させること、してその方便は」

「拙者を下人の仲間として、お引渡し下されませう」

「左様な事が相成らうか」

「その方でもが喧嘩の相手は、唯今暇をつかはしたゆゑ、當お屋敷を立つた上、その方でも心任せに致して好からう、但し暇をつかはした後は、重ねて當お屋敷へ對し、苦情申出る事は相成らぬと、堅く仰せ聞けられませう、夫から跡は拙者が方寸決して當お屋敷へ、御迷惑の掛らぬやう、取計らうで御座りませう」

「相手は多人數、如何に力量早業ありとも、汝一人では叶うまい」

「高の知れた下郎ども、下から出れば増長し、さまた、苦情も申しまするが、氣をもつて制する時は、魂魄おびえて腰も立たず、屈辱致すが彼等の習ひ、マア何事も新六にお任せ下されう」

中堂又助は十郎右衛門に向ひ、「是なるは聞新六に申しまして、手前が妻の弟に御座ります、唯今お聞き通りの申立、如何思召しまするな」

「何さま勇ましい申され様、一應我君の御内意を伺ひ、然る上でお頼み申さう」と十郎右衛門は立去つたが程なく此に取つて返し、

「間氏の事、我君へ言上致した所の外の御事、好きに取計らへとの仰せで御座る」

「すりや新六に仰付けられ下されうか」

「御當家御邸に相成らぬやう、事落着致した上は、我君御對顔、篇々御挨拶なされうとの仰せ、新六殿さやう、何分好しなにお頼み申す」

「必ず御配慮御無用に存じます」と新六は勇ましく答へた。

新六は中堂方へ立歸り、手早く支度を整へた。

「姉上、何と好く似合ませうかの」

「はんにその衣服を着れば、仲間と見えるわいのう、したが相手は多數の事、切望怪我のないやうに」

「必ずお案じ下さりますな、相手に足らぬ蛆虫等、踏潰してくれるばかり、兄上支度は整ひました」

「新六に加勢の人数を、差添へる事はなませぬかへ」と姉のおかちは良人にせがむ。

「加勢などは手足縛ひ、却て迷惑に存じます、サ、兄上少しも早う」

新六は木剣を捻込み、中堂又助に從つて、表門へ顯れた、又助は松平の仲間どもに打向ひ、

「喧嘩の相手の仲間は、唯今暇を下されて、當お屋敷を立退く筈、然る上は如何相成らうと、當お屋敷に於てお構ひはない、此儀確と申渡し」

新六つか／＼進み出て、

「こなた衆の爲め、私は此お屋敷から今宵俄にお暇が出た、今まではお屋敷に對し、出来ぬ勘忍もして居たが、もう斯うなつたら日本晴れ、命一つを捨てると思へば、幾人冥土の道伴に、つれて去うと勝手次第、サア何處へでも一處に行かう」

一同四圍をおつ取巻き、

「好くお渡し下されました、もう受取つた上は此方の勝手」

「引かれもの、小唄さやう、今に命を取つてやる、サア来い、失やアがれ」と言ながら引摺らんばかりに取込めて行く。

西九下の濠端へ行つた時、一同は足を停めて、

「背に屋敷の仲間を、投込んだ處は此處だつたな」

「サア汝覺悟しやアがれ、半殺しにした上で、お濠の水を喰らはしてや」

一同はさつと引いて、新六を真中に立て、それといふより打つて掛るを、引ばづして飛鳥の如く、群がる敵の中へ潜り、一人が持つた櫓の木の、長い棒を引たり、岸の柳の後桶に、いざとばかり身構へした。

Dr. S. TAKAOKA
MEDICO E OPERADOR
Rua Fagundes, 8—S. Paulo
外科、内科
診察午後三時より六時まで
（急病は随時診察あり）

女中一名入用
十七八歳以上の者
詳細は當店宛御照會下さい
瀬木商店

轉住
今般左記へ轉住す此段辱知諸賢に謹告致します
大正十四年七月一日
梶山倉之助
女婿 米山伊勢吉
Fragueira do O.
R. de S. Paulo
サンパウロ市近郊
フレンジイア・ド・オ

至急入用
店員 一名
大工 三名
ピントール 二名
右至急雇ひ入れたし御希望の御方は左記へ御照會又は御來談下さい
聖市アロウセ街四一番
家具商 中山伴一郎
電話シターデ四一一五
工場
グリセリヨ街一六二
電話 セントラル
五〇〇八

COLONIZAÇÃO MARTINS
ESCRITORIO CENTRAL
Rua General Couto Magalhães, 26 sob. Caixa Postal, 1820
SÃO PAULO

急告
ジョン・ジ・マルチンス殖民社バ
ラグワス代理人ジョゼ・アントニオ
コルデイロ (José A. Cordão) 氏は今
回都合上左記の人を更代致しまし
たから同驛直接土地視察者諸賢に
御報告申上ます
新代理人
ルイス・テイシェイラ
Luis Teixeira Leite
ジョゼ・テオドロス代理人は從前通り
エンリケ・コレア氏 (Henrique A. P.
Cordeiro) であります
尙當事務所に關係ある日本人諸賢
の爲に消毒検閲済みの棉種子を御
希望者に限り御取次ぎ致しますか
ら御申込み下さい
マルチンス 緒方留吉
殖民社代理人 緒方留吉
電話シターデ四四〇六

擴張及改名御披露
謹啓 各位益々御清祥奉大賀候陳者拙者經營の廣
島屋旅館は皆々様の御引立に依り日に増し繁昌仕
り候に就ては現在の儘にて手狭を感じ候爲め今回
隣家を合併擴張し館名を御旅館小川と改め
平素の御厚意に報ひ度尙ほ設備、食事等を改善し
宴會、御料理及び仕出し等をも致すべく候間何卒
倍舊の御愛顧御引立の程幾重にも御願申上候
敬白
御旅館小川
館主 小川源右衛門
聖市 コンセレイロフルタード街一六二一八
電話 セントラル 四四七六

BANCO ESPECIE DE YOKOHAMA, LTD.
(THE YOKOHAMA SPECIE BANK, LTD.)
Rua da Candelaria, No. 23
Caixa Postal 380
Rio de Janeiro

横濱正金銀行支店

金送里郷
一、御送金の伯貨は當店にて受取りたる當日
の爲替相場にて日本金に換算可仕候
二、日本内地郵便爲替料、書留料其他總て當
店に於て負擔いたし即ち全く無手数料に
て御郷里の受取人へ送り届け申上候
三、金子は現金封入、郵便爲替又は銀行小切
手にて當店へ御送り被下度猶ほ横濱正金
銀行御定とし Banco Commercial do Japo
Rio de Janeiro 又は御便宜の方は
Banco do Brasil do Estado de São Paulo へ御
拂込被下候ても差支無之候
四、何れにせよ送金申込書は必ず忘れず
に當店へ御送り下されたく候
預金
日本貸定期預金利息 六ヶ月以上 年六分
伯貨定期預金利息 壹年以上 年五分
伯貨當座預金 (小口) 壹年以上 年四分
預送金用紙は御請求次第直に御送り可致御不審
の點は御遠慮なく御問合せ被下度候
預金通帳は書留郵便にて御送付可申上候間御申
込の際最寄郵便局指定相成候は御便宜に有
之候
リオデジャネイロ

OSAKA SHOSEN KAISHA

各地食糧店でお求め下さい
塩から 乾魚 ケズリ節
製造本舗
三共商會
前田吉太郎
セナドル、ダントス街五三番
電話 セントラル三〇五四番
郵 函 三二二八番

大阪商船會社汽船發着廣告
●メキシコ丸
日本ヨリ サントス着七月十二日
日本ヨリ サントス着七月十四日
●シカゴ丸
日本ヨリ サントス着八月十六日
サントスヨリ 船賃 客等三コト
▲尙ほ詳細は記左へ御照會を乞ふ
Antunes dos Santos & Co.
S. Paulo: - Rua Rio de Janeiro, 33-41A
Santos: - Rua do Comercio 84
Wilson Sons & Co. Ltd.
Rio de Janeiro: - Av. Rio Branco, 37